# الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

الديوان الوطني للامتحانات والمسابقات

وزارة التربية الوطنية

دورة: 2017

امتحان بكالوريا التعليم الثانوي

الشعبة: جميع الشعب

المدة: 02 سا و30 د

اختبار في مادة: اللغة الأمازيغية

على المترشح أن يختار أحد الموضوعين الآتيين: الموضوع الأول الموضوع الأول يحتوي الموضوع الأول على 08 صفحات (من الصفحة 1 من 16 إلى الصفحة 8 من 16)

## Adris s teqbaylit:

### **Tala**

Ver tala yettfun, tilemziyin ttruḥunt ad merrḥent s ucrah; am wakken i d-yella ucrah deg tayect-nni n ccna yesɛan cciɛa meqqret.

Ilaq ad yerr yiwen iman-is deg umkan-nsent : nutenti, ur seint ara tijmaein am yirgazen, d tala i d tajmaet-nsent kan ihi. Din, zemmrent ad mmeslayent, ad nnecraḥent, ad ḍsent alamma yeččur-d usagem. Yer din, ttruḥunt d tirebbae, dukkulent lwaḥid, akken i d-myezgent deg leeqliya; syin day i d-ttawint lexber amaynut, din i ttemyuzzament, din i d-ttemyukkasent tamussni gar-asent. Nekni, s yirgazen, amḍiq tuy tala deg wulawen n yilemziyen-nney, nessen-it; syin akin, ur ay-iruḥ wayra deg wayen iḍerrun din. Mi nmeyyez, naf tala d amur deg tmeddurt-nney; amur-nni teṭṭef tala anect n win teṭṭef lqahwa, tajmaet ney lexla. [...]

Zik-nni, i d-ttalsen yimyaren-nney, Leqbayel ur mqebban ara s tmezduyt yef tyaltin; imir, ixxamen-nsen ferqen am yibawen yef lluḥ, deg tmurt yečča umaday. Yal yiwen yesɛa, sdat-s ney tama-s taɛwint ideg yezmer ad d-yagem. Asmi ulin yer tqucac, ttadren-d iwakken ad swen, terraten tmara. Iban-ak lḥal ihi, d ayen isehlen i ufham : aman iyef d-nerwel akken deg tazwara, nuyal armi i ay-terra tmara nettagem-iten-id, deg taggara. Hatan wamek i d-tlul tala.

Ilaq ad nessezwer awal yef tala-ya. Yezmer ad tili d targa yettazzalen kra kan n wussan n unebdu; d taɛwint n ccetwa ney d tin n tefsut i d-yeffalen seg kra n yidis i wimi bnan medden tidikelt; d lɛinser n tidet iyef yesberber ugrur (tineqlin), ulmu ney aḍil; d lɛinser i d-yezgan deg kra n teyzuyt teywa ccbaḥa; ney, ma ulac akk, d tala-nni i ssnen akk medden, tala yesɛan agelmim d usarij, tala mm yicercuren n nneḥḥas, mm yinebdaden (tigejda) yebnan s tyajurin, mm tyeryert i wimi ssan abeyli n ssiman; ta, d tala n at leɛraḍ, tin yebna akken ubennay arumi d yiwaziwen n taddart, mačči aṭas aya, sdat n ttemman d lamin n taddart i asen-yeqqlen i lmendad.

#### **Isestanen:**

## I/ Tigzi n udris (06)

- 1. D acu i d azal tesea tala yer tlemziyin?
- **2.** Amek i d-tlul tala?
- 3. Segzi-d tanfalit-a: « Ixxamen-nsen ferqen am yibawen yef lluḥ ».
- **4.** Bder-d kraḍ (03) n tewsatin (lesnaf) n tliwa yellan deg uḍris-a.

## II/ Tutlayt (06)

1. Ččar tafelwit-a:

Talya taḥerfit	Assway	Amyay
	Ad nessezwer	

- 2. Sled tafyirt-a ilmend n talya d twuri : Terra-ten tmara.
- 3. Semmi-d isumar n tefyirt-a, tiniḍ-d d acu i d-temmal tesyunt yellan gar-asen.

Ttadren-d iwakken ad swen.

### III/ Afares s tira (08)

D tala n at leɛrad, tin yebna akken ubennay arumi d yiwaziwen n taddart, mačči aṭas aya, sdat n ṭṭemman d lamin n taddart i asen-yeqqlen i lmendad.

Ugten yimahilen (lecyal) deg tudert n umdan. Llan wid ixeddem yiwen n umdan kan, wiyad ḥwajen iwaziwen (imɛawnen) am lebni n tala.

Aru-d adris anda ara d-tessegzid yiwen seg yimahilen-a.

أضريس:

### ثــالا

غار ثالا ياتتشارشران، ثيهيويين تروحانت أذناشراكانت أذ كسانت غاف وولاوان نسانت؛ أمّين عالاً وناشراً حذي ثميدجا ذين ن شنا ياسعان شيعات تاماقرانث.

يوما أذيوعا يأدج ئمان نّاس ذاق واذاق نسأنت: ناهأنتي ؤرسعينتشا ثيجماعين أم ييرقاز أن، تالا عن تتاجماعث نسأنت بارك. ذين، زامر أنث أذؤثلايانث، أذضسانث كيسما تشور أنت ييجور اك. غار ذين تروحانت تيرباعين، دوكو لأنث جميع، أمّين ع دلميسانت ذي لعاقلييات، سايذين ع دتاوينت ئسالأن ئثر ار أن، ذين ع تامغانانانث، ذين ع تتماقلافانت ثاموستني. ناشني، ئرقاز أن، ثالا ثاسعا أز ال ذماقران ذاق وولاو أن ن داريات ناغ؛ ناستانيت سايذين غار زداث، ؤر غانيروحشا ذاق ماتا ئضاران ذين. مي نمايتاز، نوفا بالي ثالا غارس أز ال ذاماقران ذي ثمادورث نتاغ. أمور ذين ع ثاطاف ثالا أم وين ع ثاطاف لقاهوا نيغ تتابحيرث [...]

زيك، أمّين ئد تالسان بيمغاران ناغ، ئمازيغان ن زيك ؤذرادغانشا ذاق بيخفاوان ن بيذورار، زيك ئخامان نسان مزارذاعان أم بيباوان غاف لوح ذي ثمورث ياتشا بيزري. يال يادج ياسعا زدائاس ثاعوينث ئساق يازمار أدديايام. أسمي ؤلين غار بيخفاوان ن بيذورار، والآن تادراند باش أدسوان، يوعاثان لحوج. ئباناكد لحال ئهي، ذماتا ئساهلان ئ وفهام: أمان ئ ساق ئدناروال ذي ثازوارث، نوالا ألمي ئ غانيو عالحوج ناتاياميثاند ذي ثقارا. هاثان ماماك ئد ثلول ثالا.

يوما أذناسازوار أوال غاف ثالا أيا، يازمار أتيلي تاريا ياتازالأن، شرا ن ووسان ن ونابذو؛ تاعوينث (تاسابالث) ن ثاجراست نيغ تين ن ثافسوث ئ ديارايان سي قلي ن يينيس ئمومي سكان ييوذان أقالمام ذاماريان ذ لعونصار ن ثيذات ئغاف ئدغمينث أواقاذ ن توقلاث، ثالما نيغ تير اورين؛ ذلعونصار ئ يالان ذي شرا ن ثابحيرث غار ؤوغادي ن وسوف ثابها مليح؛ نيغ ما ؤلاش ؤك، تالا ندين ئ سنان ييوذان ؤك، ثالا ئ ياسعان أقالمام ذ ييشارشاران، ثالا م ييشارشاران ن تحاس، م ثفيذا يأبنان س ثابريكين، م ثمورث ئمومي سون أباغلي ن سيما؛ ثا تالا ن لعارش ثين يابنا وباتاي أرومي ذيوازيوان ( ئمعاونان ) ن وقاوار، ؤرغارسشا أواقاذ، زداث ن لأجماعات ذ ؤماقران ن وقاوار ئ أسانيوالان ذازامول.

# ئسآستانـــان:

# I. ثيڤزين وأضريس (06)

- 1. ماتاً يألا وازال ئ ثأسعا ثالا غار ثاهيويين؟
  - 2. ماماًك ئد ثلول ثالا ؟
- 3. ساَقْزيد ثانفاليث أيا: " تحمامان نسان مزار ذاعان أم بيباوان غاف لوح".
- 4. بأذر أد كراد (03) ثيوساثين (لأصناف) ن ثاليوين يألان ذاق وأضريس أيا.

#### 

1. تشار ثافالویث أیا:

أمياغ	أستواغ	ثالغا ثاحار فيث
	أذنآسأزوار	

- 2. سلاًض ثافييرث أيا ئلماندن ثالغاذ ثوورى: " يوعاثان لحوج ".
- 3. سامّاد ئسومار ن تأفييرث أيا، تينيد ماتًا ئيد تأمّال تأسغونت يألان جار اسأن.
  - تاذر آند باش أذ سو آن.

# III. أفارآس س ثيـــرا (08)

تالا ن لعارش ثين يابنا وبانتاي ارومي نيوازيوان ( تمعاونان ) ن وقاوّار، ورغارسشا او اقتاذ، زدات ن لاجماعات ذ وماقران ن وقاوّار ئ اسانيوالان ذاز امول.

عارمان بیماهیلان ( لاخذامی ) ذی ثمادورث ن ومذان. لان یا ئ ئخادام یادج ن ومذان، یا یک بخادام یادج ن ومذان، یا یک بخادامان ( نمعاونان ) أم لابنا ن ثالا. أرید أضریس مانی اهادثاستاقزید یادج ساق بیماهیلان أیا.

## Adris s tcawit:

### Tala

Ver tala yettcercren, tihyuyin ttruhant ad necrahent ad ksent vef wulawen-nsent; ammin i yella unecreh deg tmiğğa-din n ccna yesean ccieet d tameqqrant.

Yuma ad yuɛa yeğ iman-nnes deg wadeg-nsent : nehenti ur sɛint ca tijmaɛin am yirgazen, d tala i d tajmaɛt-nsent bark. Din, zemmrent ad utlayent, ad dsent kisma ččurent ijurak. Yer din ttruḥant d tirbaɛin, ddukkilent jmiɛ, ammin i d-lmisent deg lɛeqliyet sseydin i d-ttawint isalen itraren, din i ttemyananent, din i ttmeglafent tamussni. Necni, irgazen, tala tesɛa azal d ameqqran deg wulawen n dderyet-nney; nessen-itt sseydin yer zdat, ur ayen-iruḥ ca deg matta iderran din . Mi nmeyyez, nufa belli tala yer-s azal d ameqqran deg tmeddurt-nney, amur-din i teṭṭef tala am win i teṭṭef lqehwa niy d tabḥirt [...]

Zik, ammin i d-ttalsen yimyaren-nney, imaziyen n zik ud zeddyen ca deg yixfawen n yidurar, zik ixxamen-nsen mzerdaeen am yibawen yef lluḥ deg tmurt yečča yizri. Yal yeğ yesea zdat-s taɛwint iseg yezmer ad d-yayem. Asmi ulin yer yixfawen n yidurar, wellan ttadren-d bac ad swen, yuɛa-ten lḥuj. Iban-ak-d lḥal ihi, d matta i isehlen i ufham : aman iseg d-nerwel deg tazwara, nwella almi i ayen-yuɛa lḥuj nettayem-iten-d, deg tgara. Hatan mammek i d-tlul tala.

Yuma ad nessezwer awal yef tala-ya, yezmer ad tili d tarya yettazzalen, cra n wussan n unebdu; d taɛwint ( tasebbalt ) n tejrest niy d tin n tefsut i d-yerrayen seg qli n yidis imumi skan yiwdan agelmam d amezzyan d lɛunser n tidet iyef i d-ymint aweqqad n nnuqlat, talma niy d tizewrin; d lɛunser i yellan deg cra n tebḥirt yer uyeddi n usuf tebha mliḥ; niy, ma ulac ukk, d tala-idin i ssnen yiwdan ukk, tala i yesɛan agelmam d yicercaren, tala mm yicercaren n nnḥas, mm tgida yebnan s tebrikin, mm tmurt imumi ssun abeyli n ssima; ta, d tala n lɛerc tin yebna ubennay arumi d yiwaziwen (imɛawnen) n uqewwar, ur yer-s ca aweqqad, zdat n lejmaɛet d umeqqran n uqewwar i asen-iwellan d azamul.

#### **Isestanen:**

## I/ Tigzi n udris: (06)

- 1. Matta yella wazal i tesea tala yer tehyuyin?
- 2. Mammek i d-tlul tala?
- 3. Segzi-d tanfalit-a : « Ixxamen-nsen mzerdaeen am yibawen yef lluḥ ».
- 4. Bder-d krad (03) n tewsatin (lesnaf) n taliwin yellan deg udris-a.

## **II/ Tutlayt: (06)**

1. Ččar tafelwit-a:

Talya taḥerfit	Assway	Amyay
	ad nessezwer	

- 2. Sled tafyirt-a ilmend n talya d twuri : Yuɛa-ten lḥuj.
- **3.** Semma-d isumar n tefyirt-a, tinid-d matta i d-temmal tesyunt yellan jar-asen.

Ttadren-d bac ad swen.

## III/ Afares s tira: (08)

D tala n leerc tin yebna ubennay arumi d yiwaziwen n uqewwar, ur yer-s ca aweqqad, zdat n lejmaeet d umeqqran n uqewwar i asen-iwellan d azamul.

Eerrmen yimahilen (lexdami) deg tmeddurt n umdan. Llan yya i ixeddem yeğ n umdan, yyid hwajen iwaziwen (imɛawnen) am lebna n tala.

- Ari-d adris mani **aha d-tessegzid** yeğ seg yimahilen-a.

: ⊙३०∧。

### +oNo

#\$\text{\text{\colonomias} \$\xi\colonomias \text{\colonomias} \$\xi\colonomias \text{\

#### **₹0**80+₀81 :

### I/ + \( \text{X} \( \text{ | SEO \( \text{O} \) (06)

- 1.  $\Lambda$  oc  $\xi$   $\Lambda$  oc  $\xi$  oc  $\xi$   $\Lambda$  oc  $\xi$
- 2. ₀□8K ₹ Λ-+N8N +₀N₀ ?
- 3. O8XXX-A +01H0NX+-0: « XXX0C81-1081 C08HO0Z81 0C XXO0L81 Y8H NN8A ».
- 4. ΘΛθΟ-Λ ΚΟοΕ (03) | +θΔΟο+ξ| (ΝθΟΙοΗ) | +ΝξΔο ۶θΝΝο| ΛθΧ θΕΟξΟ-ο.

### II/ +8+N.5+ (06)

1. €€°O +°H8N∏{+-°:

†\$∦O፥λ₀†	₀⊙⊙⊔₀Ӌ	ℴℂℐℴᆛ
•••••	08UX8008 A	••••••

- 2. ONSE +οΗΣξΟ+-ο ξΝΕSΙΛ Ι +οΝΥο Λ +LISOξ : +8OO-+81 +CoO.
- ○8EEを- へ その8E。○ I +8Hメそ○+。, +冬IをE・ へ へ。G8 € へ-+8EE。M +8⊙ +8 + メ8MM。 又。○・○8I.
   ++。へ○8I・ へ そ口。反反8I 。 へ ⊙口8I.

### III/ ∘H∘O≗⊙ ⊙ +≤O∘ (08)

# انتهى الموضوع الأول

# الموضوع الثاني

يحتوى الموضوع الثاني على 08 صفحات (من الصفحة 9 من 16 إلى الصفحة 16 من 16)

## Adris s teqbaylit:

# Ussan n ttrad

Yuli wass mi d-yekcem leesker ver taddart. Ur ǧǧin yiwen ad yeffev. Imsewwqen gezmenasen abrid deg Tebladin, imeksawen yebran rran-ten-id ver ufrag n tala, gan tajlibt din. Seg yal tama ikeccem-d leesker zun d aweṭṭuf. Mi gan tubrint i taddart, tarbaɛt tameqqrant tuv abrid n tezribt n ufella. Ur unifen akkin nev akka. Abrid-nsen yiwen.

Mi wwden sdat uxxam n Fetta, zzin-as læsker-nni seg yal tama, seg tezribt n ufella, seg tebḥirt n tyeddiwt, seg ugadir n Ḥmed. Deg yiwet n tegnit, afrag-nni n Fetta yeččur-d d læsker, d aglaf i yedduklen yer din. Zwaren rzan tawwurt n ufrag, rnan tin n uxxam, kecmen tasga, cudden-d Fetta akked Yamina.

Tarbaɛt-nni n lɛesker tebḍa ɣef sin: wid yeṭṭfen abeckiḍ, afus ɣef zznad akked wid d-yessufuɣen ɣer ufrag ayen akk yellan deg uxxam-nni. Ur telli trusi s leḥder, d aḍegger akkin, d aceṭṭiḍ neɣ d afexxar. Axxam-nni yeqqim d ilem.

Taggara, kecmen sin n yiesekriyen, agelzim gar yifassen, kkren-as d ahuddu i uxxam. Yzen agnes, addaynin, adekkan. D win yellan yeqqaz deffir tewwurt i d-isuyen d amezwaru:

### - Uh la la! d ifri n Eli Baba!

Send ad kecmen wid yellan deg ufrag, winna yessufuy-d ayen yufa deg tesraft-nni: iceṭṭiḍen n *minitir*, isebbaḍen n *buṭugas* iqeflen, tibwaḍin n ddwa, snat n tɛellamin n wayyur d yitri...

Ur zzin læsker-nni aṭas deg ufrag. Mi wwin Feṭṭa akked Yamina, skecmen-tent akken ttwacuddent yer utemmu n Rabeḥ yellan deg Tmazirt Usammer, syin sduklen at taddart sdat uæcciw-nni. Mi yessuli awal-is lqebṭan-nni, syin yerna treǧman yessewzel aseglef-is, yiwen n uæsekri yessay-as times i utemmu-nni. Cwiṭ kan, yewweḍ uḥeǧǧaǧu (aǧaǧiḥ) n tmes s igenni.

Mi yettali wabbu yer yigenni, imezday n taddart zzan allen-nsen deg tmes-nni, læsker eussen-ten, afus yef zznad; win yembawlen ad t-yečč rrsas.

Mi yeffey læsker seg taddart, ur nufi ayen ara nenṭel. Deg yiyed n utemmu yeggra-d uceṭṭiḍ n tqendurt-nni tubart n Feṭṭa akked tezwey n tesfifin n Yamina.

At taddart sduklen iyed n Fetta d win n Yamina deg yiwen n uzekka. Tesdukel-itent tmeddurt, tesdukel-itent taggara.

Eumer U Lamara, Timlilit deg 1962, Achab, Tizi Wezzu, 2015, sb.52-53

### **Isestanen:**

## I) Tigzi n udris: (06)

- 1. Anta tallit deg umezruy iyef d-yettmeslay udris-a?
- 2. D acu i yettnadi leesker deg taddart mi as-d-yezzi seg yal tama?
- 3. Amek tedra d Fetta d Yamina yer taggara?
- 4. Segzi-d tanfalit-a: "Gan tajlibt din".

## **II) Tutlayt: (06)**

- 1. Sefti imyagen n tinawt-a yer wurmir aḥerfi:
  - « Mi yessuli awal-is lqebṭan-nni, syin yerna treǧman yessewzel aseglef-is, yiwen n uɛsekri yessay-as times i utemmu-nni».
- 2. Semmi-d isumar n tefyirt-a, tinid-d d acu i d-temmal tesyunt yellan deg-s.
  - Mi wwden sdat n uxxam n Fetta, zzin-as læsker-nni seg yal tama.
- 3. Sled tafyirt-a ilmend n talya d twuri : **Tesdukel-itent tmeddurt.**

### III) Afares s tira: (08)

Mi yeffey læsker seg taddart, ur nufi ayen ara nenṭel. Deg yiyed n utemmu yeggra-d uceṭṭiḍ n tqendurt-nni tubart n Feṭṭa akked tezwey n tesfifin n Yamina.

Tagrawla n Lezzayer, tegla-d s waṭas n twaɣiyin ( tiwuɣa) d txessarin, ama deg terwiḥin neɣ deg cci d lerzaq. Deg tegrawla-nneɣ mgal irumyen, yal yiwen, yesɛa azal ameqqran s wayen dyefka d wayen yexdem i tmurt-is.

Aru-d adris ideg **ara d-talsed** yiwet n tedyant yef tebyest (tissas) n kra n umdan (d argaz ney d tameṭṭut...) deg ṭṭrad n 1954, akken ad nedder ass-a deg tlelli d lḥerma.

# أضريس:

# وسكان ن لاراف

يولي واسَ مي ديوذاف لعاسكار أقاوار. ؤذ دجين أكاذ ئشت أذ يارق. ئساواقان ياتوابياسان ؤبريذ ذاق ثابلاضين، ئنيلتان ئريعان وعانيهاند غار وفراق ن ثالا، قين ذين ثاجليبث ساق كول أغير ياتاذافد لعاسكار والاذ تيكاذفين. مي دنضان ئ يوقاوار، ثارباعث ثاماقرانت ثوغ أبريذ أنيجي. ؤذ رقان هاما نيغ هاما. أبريذ نسان ئشت.

ذي خالدان زات ن واخام ن ژارفا، زليناسيد ساق ييغيران وكال، ساق ثازريبث ثانيجيث، ساق ثابحيرث ثانيخيث، ساق ثابحيرث ثاغامرايث، ساق وقمير ن حماد. ذاق وباهيز، أخام ئنين ن ژارفا ياسو س ثازيزوث ن لميليتار، س ووزال أباركان ذ وويذي أماقران. لعاسكار ئني زاربان رزين ثاوورث ن وفراق، رنين ثان و آخام، وذفان، طفان ژارفا ذيامينا.

ثارباعث ذين ن لعاسكار ثابضا ف سان: يَين طفان أماقلوف ضاش ف زَناذ سي كول أغير، يَين ئدياً سراقان غار وفراق ماتًا يالان ذاق وخام وذ يالي وسارسي س لاعقال، ذاندار أوارذين، ذيكاتانان نيغ ذيلاً شتا أخام ئين ياقيم ذيلاًم

غاف وناقارو، وذفان زیسان سان، اقالزیم جار بیفاسان، سارسان ذاق ورایضاب ن ووخام غزین تامورث، کسین تازریبث، رژین اکوفی ذوین یالان یاقاز ورانا ن تاغرابث ندیعایضان دامازوارو:

\_ أو لا لا ذيفري ن علي بابا!

زَاث أذاذفان يَين يالان ذاق وفراق، وين ياسراڤاد ماتًا يالان ذي تاسرافت: أروض ن مينيتير، مروكاس ن البوطوڤاس، ثيباطين ن وسافار، سانت ن تاعلامين ن ويور ذييثري...

ور قيمان شا لعاسكار ذين قوت ذاق وفراق ن رُارفا، وينت ناتات ذيامينا، سيذفانهانت وكال، غار وخام ن راباح ياتيلين ذاق وسامار، سيين يذوكلان أيث وقاوار ذين. ذي ياسوقا أوال ناس لقابطان ئنضي، سيين يارني وطارجمان ياساقزال أناباح ناس، شرا ن وعاسكري ياسارغاس لعافث ئ وخام ئنيت. قيتش لا ياخلاد غار وجانا ومازهار ذين ن ثماست.

مي ياتالي ومازهار غار تساوانت، ئمازداغ ن ثادارث شالقان غار لعافيفث ذين، لعاسكار سارسان ثيطاوين نسان غاف وأياث وقاوار، فوس غاف زناذ وين يانڤوڤين أثياتش رصاص.

مي يارق لعاسكار ساق وقاوار، ورنوفي مانهو أنانضال ذاق ييغاذن ومازهار ياقيمد وكاتانن تاجبيبث ئنيت ن رُارفا أكاذ تزاوغي ن تاسفيفت ن يامينا.

أيات وقاور سذوكلان ئغاذ ن رُارفا ذيامينا ذاق ثيشت ن ثانضالت. ثاسذوكاليهانت ثمادورث، ثاسذوكاليهانت ثقارا.

Eumer U Lamara, Timlilit deg 1962, Achab, Tizi-ouzou, 2015, sb.52-53.

# ئساستانان:

# (I) يڤزي ن وضريس: (06)

- 1. ماتًا ن ثاليث ذاق ومازروي وغاف ئدياتوثلاي وضريس أيا؟
- 2. غاف ماتًا ئروزَي لعاسكار ذاق وقاوار مي نسيدياناض سي كول أغير؟
  - 3. مامّاك (أماك) ئ تأضرا ذر آرفا ذيامينا غار ثقاراً؟
    - 4. سأفزيد ثانفاليث أيا: "قين ذين ثاجليبث"

# (06) (06)

- 1. سافشي ئمياڤان ن تيناوث أيا غار وورمير أحارفي:
- « ذي ياسوقا أوال ناس لقابطان تنضي، سبين يارني وطار جمان ياساقزال أناباح ناس، شرا ن وعاسكري ياسار غاس لعافث ئ وخام تنيت».
  - 2. سامّاد ئسومار ن ثافییرث أیا، ثینید ماتّا ئید ثامّال ثاسغونت یالان دیس. ذي خالدان زات ن واخام ن ژارفا، زلیناسید ساق ییغیران وکال.
    - 3. سلاّض ثافييرت أيا ئلماند ن ثالغا ذ ثوورى: ثاسذوكاليهانت ثمادورث.

# III) أفارأس س ثيرا: (08)

مي يارق لعاسكاً ساق وقاوار، ورنوفي مانهو أنانضال ذاق بيغاذن ومازهار ياقيمد وكاتان ن ثاجبيب ئنيت ن رُارفا أكاد تزاو عي ن ثاسفيف ن يامينا.

ثاڤر او لا ن دز ایار ثاقا لاباس ن ثویغا ذاق یوذان ذ و اقال نسان، یال أمذان غارس ذیس أز ال ذاماًقر ان، س ماتًا ئدیوشا ذ ماتًا یاخذام ئ ثمورث ناس.

أريد أضريس ئذاً ق ادثالساً ثيشت ن ثانيانت غاف ثابغاًست (تساًس) ن ثماطوث نيغ ن ور ڤاز ذاَق ثاڤر او لا ن 1954، باش أذ ناداًر أسا ذاَق ثلاًلي ذوخانفوف.

## Adris s tcawit:

#### Ussan n laraf

Yuli wass mi d-yudef læsker aqewwar. Ur ǧǧin aked ict ad yerg. Isewwaqen yettwabbi-asen ubrid deg Teblaḍin, iniltan iriæn uæan-ihen-d yer ufrag n tala, ggin din tajlibt. Seg kul ayir yettadef-d læsker am tkeḍfin. Mi d-nnḍen i uqewwar, tarbaæt tameqqrant tuy abrid aniji. Ur rgen hamma ney amma. Abrid-nsen d ict.

Di xelden sdat uxxam n Zerfa, zleyn-as-id seg yiyiren ukkel, seg tebridt tanijit, seg tebhirt tayemrayt, seg ugmir n Ḥmed. Deg ubahiz, afrag-inin n Zerfa yessew s tezzeyzut n lminitar, s wuzzal aberkan d uydi ameqqran. Leesker-inni zerben rzin tawwurt n ufrag, rnin ta n uxxam, udfen, ttfen Zerfa d Yamina.

Tarbaεt-din n leesker tebda γef sen: Yyin lafen amegluf, aḍad γef zznad seg kul aγir. Yyin i d-yessragan γer ufrag matta yellan deg uxxam. Ur yelli usersi s leεqel, d andar awerdin, d ikettanen neγ d ilecta. Axxam-in yeqqim d ilem.

Vef uneggaru, udfen seg-sen sen, agelzim jar yifassen, ssersen deg ureyyeb n uxxam. Vzin tamurt, kksin tazribt, rzin akufi. D win yellan yeqqaz urenna n teyrabt i d-iɛeyyḍen d amezwaru:

### - Uh la la! d ifri n Eli Baba!

Sdat ad d-adfen yyin yellan deg ufrag, win yessraga-d matta yellan deg tesraft: aruḍ n *minitir*, irukas n *butugas*, tibbaṭin n usafar, sent n teɛlamin n uyur d yitri...

Ur qqimen ca læsker-in gut deg ufrag n Zerfa, wwin-tt nettat d Yamina, ssidfen-hent ukkel, yer uxxam n Rabeḥ yettilin deg usammer, syin sduklen ayt uqewwar-in. Di yessuqqa awalnnes lqebṭan-innit, syin yerni uṭerjman yessegzel anabeḥ-nnes, cra n uɛsekri yessery-as læaft i uxxam-innit. Qič la yexled yer ujenna umezhar-in n tmest.

Mi yettali umezhar yer tsawent, imezday n taddart celqen yer leafift-inin, leesker ssersen tittawin-nsen yef wayt uqewwar, afus yef zznad. Win yengugin ad t-yečč rrsas.

Di yerg leesker seg uqewwar, ur nufi menhu ad nendel. Deg yiyed n umezhar yeqqim-d ukettan n tejbibt-innit n Zerfa akked tzewyi n tesfifin n Yamina.

Ayt uqewwar sdduklen iyed n Zerfa d win n Yamina deg tict n tendelt. Tesdukel-ihent tmeddurt, tesdukel-ihent tgara.

Eumer U Lamara, Timlilit deg 1962, Achab, Tizi-ouzou, 2015, sb.52-53.

### **Isestanen:**

## I) Tigzi n udris: (06)

- 1. Matta n tallit deg umezruy uyef d-yettutlay udris aya?
- 2. Vef matta iruzzi leesker deg uqewwar mi as-d-yenned seg kul ayir?
- 3. Mamek (amek) i tedra d Zerfa d Yamina yer tgara?
- 4. Segzi-d tanfalit-a :"Ggin din tajlibt".

## **II) Tutlayt: (06)**

- 1. Sefti imyagen n tinawt-aya yer wurmir aḥerfi:
- « Di yessuqqa awal-nnes lqebṭan-innit, syin yerni uṭerjman yessegzel anabeḥnnes, cra n uɛsekri yessery-as lɛaft i uxxam-innit.»
- 2. Semma-d isumar n tefyirt-a, tinid-d matta i d-temmal tesyunt yellan deg-s.
  - Di xelden sdat uxxam n Zerfa, zleyn-as-id seg yiyiren ukkel.
- 3. Sled tafyirt-a ilmend n talya d twuri: **Tesdukel-ihent tmeddurt.**

### III) Afares s tira: (08)

Di yerg leesker seg uqewwar, ur nufi menhu ad nenḍel. Deg yiyed n umezhar yeqqim-d ukettan n tejbibt-innit n Zerfa akked tzewyi n tesfifin n Yamina.

Tagrawla n Zzayer tegga labas n twiγa deg yiwdan d wagel-nsen; yal amdan γer-s deg-s azal d ameqqran, s matta id-yuca d matta yexdem i tmurt-nnes.

Ari-d adris ideg **aha d-talsed** tict n tedyant yef tebyest (tissas) n tmeṭṭut nniɣ n urgaz deg tegrawla n 1954, bac ad nedder ass-a deg tlelli d uxenfuf.

.∧o€o:

#### 800₀I I EEO₀Λ

+  $\circ$ XX $\circ$ O $\circ$ , R\*CC\$I  $\odot$ XI I  $\nearrow$ X $\leftrightarrow$ O\$ROX\$II,  $\circ$ X\$NX $\ast$ C X $\circ$ O\$XIII,  $\circ$ X\$RX $\circ$ C.  $\lor$ XX $\circ$ C.

### - 30 No No! A SHOS I HAS OOO!

OSIA OA RECCEI LIEA SENNOI AS SHOON, LIEUS SEOOSHSY-A OSII SONO AS TEOOOH-IIE: CSEE EESII I CIIE+CO, COSOOSESII I OSESNOO EESIII AALIO, OIO+ I +HSUNOESII LIOSSOO A SEOOS...

ሐፄፎቄΟ ፄ ៧₀፫₀Ο₀, *ተ₹፫៧₹៧₹ተ ለ\$Χ 1962*, ₀ሮΦ₀ϴ, ተ₹Ж**ξ ⊔**ፄЖЖፄ, 2015, ⊙Ѳ.52-53

#### ₹0%0+₀\%|:

## 

- 1. olto toNNξt ΛθΧ βΕθΧΟβΣ ξΥθΉ Λ-Σβ+tΕθΟΝοΣ βΕΟξΟ-ο?
- 2. Λ oC8 ξ 58++IoΛξ ΝΗ8ΘΚ8Ο Λ8Χ +oΛΛoO+ Εξ oO-Λ-58ЖЖξ Θ8Χ 5οΝ +oEo?
- 3. °C%Κ +%EO° Λ Η%ΕΕ° Λ Σ°CξΙ° ΗΘΟ +°ΧΧ°Ο°?
- 4. ΘθΧΧξ-Λ +οlΗοΝξ+-ο : " ΧοΙ +οΙΝξΘ+ ΛξΙ ".

#### II) +8+N.5+: (06)

- 1. ②፥ዝተኛ ኛርን•ኧ፥ዘ | ተኛι•⊔ተ-• ሣ፥୦ ⊔፥ዕርኛΟ •ʎ፥ዕዝኛ:
  « ፫ኛ ۶፥፬፬፥ዘኛ •⊔•ዘ-ኛ፬ ዘ፫፥⊖ጅ៧-॥ኛ, ፬ንኛ| ۶፥ዕΙ₀ ተዕ፥ጃ፫៧ ۶፥፬፬፥⊔Ж፥ዘ •፬፥ጃዘ፥ዝኛ፬, ንኛ⊔፥ዘ | ፥ሐ፬፥ΚΟኛ ۶፥፬፬•ዛ-•፬ ተኛር፥፬ ኛ ፥ተ፥፫፫፥-॥ኛ».
- 2. ΘβΕΓξ-Λ ξΘβΕ₀Ο | +βΗΣξΟ+-ο, +ξ|ξΕ-Λ Λ ₀Gβ ξ Λ-+βΕΓοΝ +βΘΥβ|+ ΣβΝΝοΙ ΛβΧ-Θ.
   Εξ μμεβ| ΘΛο+ | βΧΧ₀Ε | ΗβΕΕο, ЖЖξΙ-οΘ ΝΗβΘΚβΟ-||ξ ΘβΧ ΣοΝ +οΕο.
- 3. ONSE +0H5EO+-0 ENCSIA | +0NY0 A +LISOE : +8OASKSN-E+SI+ +CSAASO+.

### III) .03+ ⊙ ⊙%0°H° (08)

。OS-Λ 。EO €O €Λ\$Χ 。O。 Λ-+οΝΟ\$Ε ƒ€Ц\$+ | +\$Λƒο|+ Ч\$Ж +\$ΘЧ\$Θ+(+€ΘΘοΘ) | ΚΟο | \$CΛο| (Λ οΟΧοЖ |\$Ψ Λ +οC\$EE\$+...) Λ\$Χ +\$ΧΟομΝο | 1954, οΚΚ\$Ι οΛ |\$ΛΛ\$Ο οΘΘ-ο Λ\$Χ +Ν\$ΝΝ€ Λ ΝΛ\$ΟCο.

# انتهى الموضوع الثاني

العلامة		T	عناصر الإجابة ala	
مجموع	مجزأة	1	ala معاصر الإجابة	
06	1.5 1.5 0.5 0.5	- Ttawint-d lexber - Din i ttemyuzzam - Din i d-ttemyukk 2. Zik, tamezduyt tella uyalen yimdanen zed Akka i d-tlul tala. 3. Asegzi n tenfalit: - Ixxamen mbasa - Yal axxam iman 4. Tiwsatin n tliwa yellar - Tala yettazzalen	I mmeslayent.  yeččur-d usagem. amaynut. nent. asent tamussni gar-a yef yiri n waman, as: yen tiqucac, ttadren den. n-is. h deg udris-a: kra kan n wussan n	mi tbeddel tegnit -d akken ad d-agmen.
06	0.75x2 0.5 0.5	- Tala yesean agelm  II/ Tutlayt  1. Taččart n tfelwit :  Talya taḥerfit  Zwir / Sezwir  2. Tasleḍt n tefyirt ilmen  Terra : d amyag yeftin (nettat).  - T : d amatar udm  - Rra : d afeggag / d a	Assway Ad nessezwer  d n talya d twuri : Ten n yer yizri ilaw, uden	n wis kraḍ asuf unti

	0.5	Ten : d amqim awsil n umyag / d asemmad usrid.
	0.5	- Tmara : d isem unti, asuf, addad amaruz/ d asemmad imsegzi
		(asemmad n umeskar)
		3. Asemmi n yisumar d tesyunt n tefyirt.
	1	- Ttadren-d : <b>d asumer agejdan.</b>
	1	- Iwakken ad swen: asumer imsentel (amugil) n yiswi.
	0.5	- Iwakken : d tasyunt n yiswi.
		III) Afares s tira :
	0.5	Adris ad yili d imsegzi. Aktazal ad ibedd yef yisefranen-a:
		• Udem n ufaris :
	0.5	- Tettwafhem tira.
	0.5	- Tella tama i yal taseddart.
	0.5 0.5	- Tella talunt (ilem) gar tseddart d tayed.
	0.5	- Tira n usekkil ameqqran anda iwata.
00		• Anaw n uḍris :
08		- Banen-d yiferdisen n tegnit n tmenna : amesgal, iswi, isalen iwatan
	0.5	(izen), anermas
	0.5	- Tikta ddant d usentel.
	0.5	- Tayessa n udris tefrez.
	0.5	- Aqader n tecraḍ n wanaw n uḍris.
		• Tutlayt:
	0.25	- Asemres n umawal iwatan.
	0.25	- Asemres n yinammalen iwatan (akud, adeg).
	0.25	- Asefti n yimyagen ver tmezra iwatan.
	0.25	- Asemres n yisemmaden akken i d-yewwi ad ilin.
	0.5	- Aqader n yilugan n tira.
	0.5	- Asigez n udris.
		• Taseddast / tazḍawt :
	0.5	- Tifyar d tummidin.
	0.5 0.5	- Tuqqna gar tefyar akked tuqqna gar tseddarin.
	0.5	- Asemres n yisenfalen (tikkesrert).

العلامة		Tala dia VI malia	
مجموع	مجزأة	عناصر الإجابة Tala	
		ثيڤزي ن وآضريس 1. أزال ئ تاسعا ثالا غار ثاهيويين:	I.
	1.5	۱. مراق في المساور ال	
		- حیل رامر است. - اذ امر انت.	
		- ، - ، مر،	
		- تاوینثاد سالان نثرار آن.	
		- سریت سه در سراران. - نین ئ تامغانانانت.	
		- کین ی تماقلافانت (تامبادالانت) ثاموسنی جار اسانت	
		- كين في معدد دلك (علجه دلك) عموسي جبر المعلك. 2. زيك، ثامازدوغث ثالاً غاف ثاما ن وامان، أسمى ثباداً ل ثاقتيث والآن	
06	1.5	ييوذان زادغان ذاق بيخفاوان ن بيذورار، هو قاند باش أذ داڤمان. أمّا	
	1.0	ييودان رادعان دابي ييخهوان ن پيهورار ، هوداك باس اد داهمان الله	
		ك عول 12. 3. أساقرى ن ثانفاليث:	
	1.5	ر. المعاري ل معاهد. - نخامان مباعاذان.	
		- علی مجادی. - یال اُخّام ئ پیمان تاس.	
		- ين المام في بيعان على. 4. ثيوساتين ن ثاليوين ياًلأن ذاق و أضريس أيا:	
		4. تيوستنيل ل تعليويل به دل داي والتعريس آبي. - ثالا يأتتاز الأن سران ووستان ن ونابذوبارك.	
	0.5	- 12 پاکار، دل شر، ل ووسعال ل والبوبرت. - ثاعوینث ن ثاجراًسٹ نیغ ن ثافسوٹ ندیار اقان ساق شرا ن	
	0.5	یدنیس ئ وومی بنان بیوذان افآلمام ذا مآژیان.	
	0.5	يپديس ي ووسي بدل پيودان المام دريان. - ثالائ باسعان أقالمام ذ پيشار شاران.	
	0.5	- تالای پاسعان افالمام د پیشار سازان.	
		ثو ثلایــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	Ш.
		الماريت ن ثفالويث. 1. ثاتشاريت ن ثفالويث.	•11
	0.75x2	ثالغا ثاحاً رفيث أسواغ أمياغ	
		زوار/سازوار أناسازوار مازوار/لمازوار	
		<ol> <li>أفييرث ئلماندن ثالغاذ تووري: -" يوعاثان لحوج ".</li> </ol>	
		ع: داماتار ؤذماوان / ذاميڤاو.	
	0.5 0.5	ي. عداد و مياق القائد و مياق القائد و المياق القائد و المياق القائد و القا	
	0.5	- ثاَن: <b>ذامقیم أوصیل ن ومیاق / ذاساًمّاذ ؤسریذ</b>	
06	0.5	- لحوج: نيسام أمالاي أسوف ذآق وادّاذ أماروز س ثالغان بيلالي / نسامّاذ	
		رع . يى ، دي رو كان كان يا يى يى ، ئەساڤزى.	
		وي. 3. أسامی ن ييسو مار ذ ثاسغونث ن ثافيير ث.	
	01	و. - تاذرآند : اسومار أقاجذان	
	1		

	01	باش أذ سوآن : أسومار نمسانتال ن ييسوي.	
	0.5	باش: تاسغونت ن بيسوي.	
		أفارآس س ثيرا:	.III
	0.5	أضريس أذ ييلي ذيمسآڤزي. أكثار ال أذ ئبآد غآف ييسآفرانآن أيا	
		ؤود آمن وفاريس:	
	0.5	- ثآتوافهام ثيرا.	
	0.5	<ul> <li>ثآلاً ثاما ئ بال ثاسآدارث.</li> </ul>	
	0.5	<ul> <li>ثآلاً ثالونث (ئلام) جار شسآدارث ذ تایاض.</li> </ul>	
	0.5	<ul> <li>ثیرا ن وسآگیل أمآقران ماني ئیواثا.</li> </ul>	
		أناون وضريس:	
	0.5	-بانآند بيفآر ذيسآن ن ثاقنيث ن ثمانا : أمآس قال. ئسوي، ئسالآن	
	0.5 0.5	ئيواثان (ئزآن )، أنآر ماس	
	0.5	- ثيكثيوين ؤيير آنت ييذ ؤسأنتآل.	
08	0.5	- ثاغاسًا ن وضريس ثأفر آز	
		- أقادآر ن تأشراض ن واناو ن وضريس.	
		ثوثلايث:	
		<ul> <li>أسآمر آس ن وماوال ئيواثان</li> </ul>	
	0.25	<ul> <li>أسآمر آس ن بينآمالآن ئيواثان ( أكوذ، أذآق)</li> </ul>	
	0.25 0.25	- أسآفتي ن بيمياڤآن غار ثمازرا ئيواثان -	
	0.25	_ أسامر اس ن بيساماذان أمين ع يوما أذ نلين.	
	0.5	- أقاداًر ن يبلو قان ن ثير ا.	
	0.5	- أسيڤآز ن وضريس. - أسيڤآز ن وضريس.	
		شدي و و و و و و و و و و و و و و و و و و و	
		- ثيفيار تومّيضين.	
	0.5	- ميپروميمين. - ثوقنا جار ثآفيار أكآذ ثوقنا جار ثسآدّارين.	
	0.5	- لوك جار كيور بك جار للمدارين. - أسآمر آس ن بيسآنفالآن	
	0.5	ـ المامر اللي ل ييسانها لا ل	

مة	العلامة		71	عناصر الإجابة ala	
مجموع	مجزأة				
	1.5	_	zi n uḍris  Azal i tesɛa tala yer te  Din zemmrent ad u  Ad ksent yef wula  Ad dsent kisma čč	utlayent. nwen-nsent. urent ijurak.	
06	1.5		Zik, tamezduyt tella yo yiwdan zedyen deg yiz amma i d-tlul tala. Asegzi n tenfalit:	t. (ttembeddalent) tamussni jar- ef tama n waman, asmi tbedd xfawen n yidurar, huggan-d b	el tegnit wellan
	1.5		- Ixxamen mbaɛde		
	0.5 0.5 0.5	4.	•	an deg udris-a : ra n wussan n unebdu bark. iiy n tefsut i d-yerrayen seg q nam d amezzyan	li n yidis imumi
		II/Tu	tlayt (06/06)		
			Taččarit n tfelwit :		
	0.75x2		Talya taḥerfit	Assway	Amyay
			Zwar	Ad nessezwer	Mezwar
		2.	Tasledt n tefyirt ilmen	d n talya d twuri : <b>Yuɛa-ten</b> l	lḥuj.
		Yuεa : d amyag yeftin yer yizri ilaw, udem wis kraḍ a		raḍ asuf amalay	
			(netta).		
	0.5		Y: d amatar udma	nwan / d asentel, ameskar, a	migaw.
06	0.5	Uεa : d afeggag / d aseyru umyigTen : d amqim awsil n umyag / d asemmad usrid.			
VV				d.	
	0.5	I bui : d isom omolov, osuf, dog woddod omoruz s tolyo n vile			
	0.3		d asemmad imsegzi (	asemmad n umeskar)	

		3. Asemmi n yisumar d tesyunt n tefyirt.
	1	Ttadren-d : <b>d asumer agejdan.</b>
	1	Bac ad swen : asumer imsentel (amugil) n yiswi.
	0.5	Bac : d tasyunt n yiswi.
		III) Afares s tira :
	0.5	Aḍris ad yili d imsegzi. Aktazal ad ibedd yef yisefranen-a:
	0.5	• Udem n ufaris :
08	0.5	- Tettwafhem tira.
00	0.5	- Tella tama i yal taseddart.
	0.5	- Tella talunt (ilem) jar tseddart d tayed.
	0.5	- Tira n usekkil ameqqran mani iwata.
		Anaw n uḍris :
		- Banen-d yiferdisen n tegnit n tmenna : amesgal, iswi, isalen iwatan
	0.5	(izen), anermas
	0.5 0.5	- Tiktiwin uyirent yid usentel.
	0.5	- Tayessa n udris tefrez.
		- Aqader n tecrad n wanaw n udris.
		• Tutlayt :
	0.25	- Asemres n umawal iwatan.
	0.25	- Asemres n yinammalen iwatan (akud, adeg).
	0.25	- Asefti n yimyagen yer tmezra iwatan.
	0.25	- Asemres n yisemmaden ammin i yuma ad ilin.
	0.5 0.5	- Aqader n yilugan n tira.
	0.0	- Asigez n uḍris.
		• Taseddast / tazḍawt :
	0.5	- Tifyar d tummidin.
	0.5 0.5	- Tuqqna jar tefyar akked tuqqna jar tseddarin.
	0.5	- Asemres n yisenfalen (tikkesrert).

امة	العلا	عناصر الإجابة Tala	
مجموع	مجزأة	1 aia ++#/ <b>/</b>	
	1.5	I/ + < X 米	
06	1.5	- 入名 ミ ++%にが米米。に割十 入名 ミ ++%にが8水水。の割十 +。に8のの1ミ ス。〇-。の割十. 2. 米ミス, +。に8米八8ヤナ +8ͶͶ。 ヤ8氷 がそのミ   凵。には, 。のにミ +の8八八8Ͷ +8刈ミナ 8屮。Ͷ割 がミに入る割 米8八十割 +≤区8℃。で、++。八〇割-八。水水割。八 八-。又に割.。水水。 ミ ハ-+Ͷ8Ͷ +。Ͷ。. 3. 。の8又米ミ   +割H。Mミナ : - ミメメ。に割 にの。六の引.	
		- 5°N °XX°C ₹C°I-₹⊙.	
	0.5 0.5 0.5	<ul> <li>4. ተ≼⊔⊙₀ተ≼    ተዘ≼⊔₀ ᢞଖ⋈₀  ∧╬Ⴟ %ΕΟ≼⊙₋₀ ;</li> <li>- ተ₀И₀ ᢞ፥ተተ₀ЖЖ₀И፥  ∇О₀ ∇₀    ⊔%⊙⊙₀    ╣፥⊖∧%,</li> <li>- ተ₀₼⊔≼ †   ሮሮ፥†⊔₀  ፥Ӌ   ተ፥ዝ⊙੪† ≼ ∧₋ᢞ፥ዝዝ₀И፥  ⊙፥Ⴟ ∇О₀  </li></ul>	
		II/ +8+N°2+	
		1. +₀€€₀O+ I +Ж≗И∐<+ :	
	0.75x2	│ ┼₀ͶჄ。 ┼₀⋌ᡲѺҠѯ┼ │ ₀҈Ѻ҈ѼӸҫѴ │ ₀Ѥ <i>ӯ</i> ₀Ѵ	
		O\$U\\$\@\0\\0\\$\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	
		2. +οΘΝ%Ε+   +%ΉΣξΟ+ ξΝΕ%ΙΛ   +οΝΨο Λ +∐%Οξ : +%ΟΟο-+%	
		† <b>□</b> ₀O₀.	
		+8000 : Λ °E2°X 28H+81 780 28#08 8N°F 180 KO°E	
06		₀⊙ミឣ ミリナ鬂 (リョチナ₀チ).	
	0.5	+ : Λ ₀⊏₀+₀O Ց∧⊏₀⊔₀I / Λ ₀⊙ՑI+ՑИ, ₀⊏೪⊙尽₀O, ₀⊏ՀХ₀U.	
	0.5	OO。: Λ ⴰⵍⴻⴳⴳⴰⴳ / Λ ⴰⴰⵔⴻⵖⵔⵓ ⴰⵓⵎމާⵣ.	

	0.5	-+8  : \Lambda \cdot \CZ\C \cdot \D\X \/ \Lambda \cdot \CZ\C\Lambda \CZ\CZ\Lambda \CZ\C\Lambda \
	0.5	+C₀O₀ : Λ ₹ΘεC 8I+₹, ₀ΘεΗ, ₀ΛΛ₀Λ ₀C₀Θεα√ Λ ₀ΘεααοΛ
		₹□ᢒⴻⵣⵣⵉ (ⴰⵔⴻⵎⵎⴰⴷ Ⅰ ⵓⵎⴻⵙⵍⴰⵔ)
		3. °O%EE{   \$<0%E°O \ +%O\H!+   +%H\$ <o+< th=""></o+<>
	1	
	1	₹∐₀\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\
	0.5	₹∐₀\\\ ; \ +₀\\\   \$₹\\\
	0.5	III) ∘H∘O%⊙ ⊙ +≼O∘ : ₀EO≼⊙ ∘Λ ƒ≼N≼ Λ ≼⊏⊙%XЖ≼. ∘R+∘Ж∘N ∘Λ ≼⊖%ΛΛ ₩%H ƒ≼⊙%HO₀l%I-∘ : %Λ%⊏   %H₀O≼⊙ :
	0.5 0.5 0.5 0.5	- +8++山∘光の8C +≤O。 +8NN。 +∘C。 ミ ダ∘N +∘⊙8∧∧∘O+ +8NN。 +∘NN81+ (≤N8C) X∘O +⊙8∧∧∘O+ ∧ +∘ダ8E +≤O。   8⊙8尺尺≤N ∘C8尺尺O。
08	0.5 0.5 0.5 0.5 0.25 0.25 0.25 0.25	- ○○部-ハ ダミHiOハミの部   +:**X ミ+   + 口部。: 。□・**の X・M、 ٤〇山ミ、 ٤〇・M部
	0.5	- °E°V8O   \$\$N8X°I   \$\$O°.
	0.5	- 。
	0.5 0.5 0.5	- + 名形 5·O

العلامة		Ussan n ttrad- tiririyin s teqbaylit- عناصر الإجابة				
مجموع	مجزأة	Ossan n ţţrad- uririyin s teqbayın:- • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				
		I) Tigzi n ı	ıdris:			
	1.5	1. Adris-a yettmeslay-d yef tallit-nni n tegrawla n 1954 deg Lezzayer.				
	1.5	2. Leesker yettnadi vef tesraft ideg ffren yimjuhad allalen-nsen.				
06	1.5	3. Ver taggara: Mmutent/ uyalent d iyed/ ryant daxel utemmu				
	1.5	4. Asegzi n tenfalit: "Gan tajlibt din":- dukklen yer yiwen n umkan				
		II) Tutlayt:				
	1. Asefti n yimyagen n tefyirt γer wurmir aḥerfi: « Mi ara yessali awal-is lqebṭan-nni, syen ad yernu tṛeǧi aseglef-is, yiwen n uɛsekri ad as-yessiγ times i utemmu-nni					
		2. Asem	ımi n yisumar d tesyunt yellan gar-asen:	-asen:		
	0.5	Mi w	wden sdat uxxam n Fetta: Asumer imse	ntel n wakud.		
	0.5	Zzin-	as læsker-nni seg yal tama: Asumer age	ejdan.		
	0.5	<b>Mi</b> : d	tasyunt n wakud.			
06		3. Tasledt:				
		Awal	Talya	Tawuri		
	0.5 0.25x8	Tesdukel	D amyag yeftin γer yezri ilaway, γer wudem wis kraḍ unti asuf.	/		
		T	D amatar udmawan.	D amigaw / d asentel.		
		sdukel	D afeggag.	D aseyru umyig.		
		-itent	D amqim awsil n umyag.	D asemmad usrid.		
		tmeddurt	D isem unti asuf deg waddad amaruz	D asemmad imsegzi / asemmad n umigaw.		

		III) Afares s tira :
	0.5	Aḍris ad yili d ullis. Aktazal ad ibedd yef yisefranen-a:
		1. Udem n ufaris :
		- Tettwafhem tira.
	0.5	- Tella tama i yal taseddart.
	0.5 0.5	- Tella talunt (ilem) gar tseddart d tayed.
	0.5	- Tira n usekkil ameqqran anda iwata.
		2. Anaw n uḍris :
		- Banen-d yiferdisen n tegnit n tmenna : amesgal, iswi, isalen iwatan
08	0.5	(izen), anermas
00	0.5	- Tikta ddant d usentel.
	0.5 0.5	- Tayessa n udris tefrez.
	0.3	- Aqader n tecrad n wanaw n udris.
		3. Tutlayt:
		- Asemres n umawal iwatan.
	0.25	- Asemres n yinammalen iwatan (akud, adeg).
	0.25	- Asefti n yimyagen yer tmezra iwatan.
	<ul> <li>0.25</li> <li>0.25</li> <li>- Asemres n yisemmaden akken i d-yewwi ad ilin.</li> <li>0.5</li> <li>- Aqader n yilugan n tira.</li> </ul>	- Asemres n yisemmaden akken i d-yewwi ad ilin.
		- Aqader n yilugan n tira.
	0.5	- Asigez n uḍris.
		4. Taseddast / tazḍawt :
		- Tifyar d tummidin.
	0.5 0.5	- Tuqqna gar tefyar akked tuqqna gar tseddarin.
	0.5	- Asemres n yisenfalen (tikkesrert).

العلامة		Ussan n ttrad-tiririyin s tcawit- عناصر الإجابة		
مجموع	مجزأة	Ussan'n quad-unniym's teawn-		
		I) Tigzi	i n uḍris:	
	1.5	1. Adris-	a yettutlay-d yef tallit n tegrawla n Zzay	er deg useggas n 1954.
	1.5	2. Leesk	er iruzzi yef tesraft ideg tteffren imujahde	en leewin-nsen deg ugewwar.
06	1.5	3. Ver tgara: mmutent/ wellant d iyed/ sseryen-hent		
	1.5	4. Asgzi nsen.	n tenfalit: "ggin din tajlibt" sduklen ini	ltan ggin-hent d tarbaet s wulli-
		II) Tutlayt:		
	0.5x4	1. Tafyii	t yer wurmir aḥerfi:	
	0.344	« Di a	d yessuqqa awal-nnes lqebtan-innit, syin h-nnes, cra n uesekri ad as-yessery leaft i	
		2. Isuma ukkel	r n tefyirt-a: « <b>Di xelden sdat uxxam n 7</b> ».	Zerfa, zleyn-as-id seg yiyiren
06	0.5 0.5 0.5	<ul> <li>Di xelden sdat uxxam n Zerfa: Asumer imsentel n wakud.</li> <li>zleyn-as-id seg yiyiren ukkel: Asumer agejdan.</li> <li>Di: d tasyunt n wakud</li> <li>Tasledt:</li> </ul>		
		Awal	Talya	Tawuri
	0.5	Tesddukel	D amyag yeftin yer yezri ilaway yer wudem wis kraḍ unti asuf.	/
		T	D amatar udmawan.	D amigaw / d asentel.
	0.25.0	sddukel	D afeggag.	D aseγru umyig.
	0.25x8	-ihent	D amqim awsil n umyag.	D asemmad usrid.
		tmeddurt	D isem unti asuf deg waddad amaruz.	D asemmad imsegzi / asemmad n umigaw.

		III) Afares s tira :	
	0.5	Aḍris ad yili d ullis. Aktazal ad ibedd γef yisefranen-a:	
		• Udem n ufaris :	
	0.5	- Tettwafhem tira.	
	0.5	- Tella tama i yal taseddart.	
	0.5	- Tella talunt (ilem) jar tseddart d tayeḍ.	
	0.5	- Tira n usekkil ameqqran mani iwata.	
		• Anaw n uḍris :	
08	0.5	- Banen-d yiferdisen n tegnit n tmenna : amesgal, iswi, isalen iwatan	
	0.5	(izen), anermas	
	0.5	- Tiktiwin uyirent yid usentel.	
	0.5	- Tayessa n uḍris tefrez.	
		- Aqader n tecrad n wanaw n udris.	
		• Tutlayt:	
	0.25	- Asemres n umawal iwatan.	
	0.25	- Asemres n yinammalen iwatan (akud, adeg).	
	0.25	- Asefti n yimyagen yer tmezra iwatan.	
	0.25	- Asemres n yisemmaden ammin i yuma ad ilin.	
	0.5	- Aqader n yilugan n tira.	
	0.5	- Asigez n uḍris.	
		• Taseddast / tazḍawt :	
	0.5	- Tifyar d tummidin.	
	0.5	- Tuqqna jar tefyar akked tuqqna jar tseddarin.	
	0.5	- Asemres n yisenfalen (tikkesrert)	

العلامة		Ussan n ṭṭrad عناصر الإجابة	
مجموع	مجزأة	Ussan n țirad كاعر الإجابة	
		I. ثيڤزي ن ووضريس :	
	1.5	1. أضريس يأتوثلايد غاف ثاليث ن ثاڤراولان دزايار ذاڤ ؤساڤاس 1954.	
06	1.5	2. لعاسكار ئروزي غاف ثاسرافث ئذاق تافران ئموجاهذان لأعوين نسان ذاق وقاوار	
	1.5	<b>3.</b> غاًر ثقارا : موثاًنت/ ولانت ذيغد/	
	1.5	<ul> <li>4. أساًڤزي ن ثانفاليث : "ڤين ذين ثاجليبث" سذوكلان ئنيلتان ڤينيهان ذ تارباعث س وولي نسان.</li> </ul>	
		II. ثوثلایث:	
		1. ثافييرث غاًر وورمير أحاًرفي :	
06	0.5x4	"ذي أذ يأسوقًا أو ال ناس لقابطان ئنيت، سيين أذ يارني وطار جمان أذ يأسَاڤرال أناباح ناس، شرا ن وعاسكري أذ أسياسارغ لعافث ئ وخام".	
		2. ئسومار ن ثأفييرث: " ذي خالصان زاث ن ووخام ن زارفا، زليناسد ساق بيغيران وكال".	
	0.5	ذ <i>ي خاّلضاًن زاث ن ووخام ن زاّر</i> فا : أسومار ئمسانتال ن واكوذ.	
	0.5	زليناسد سائق ييغير أن وكال: أسومار القاجدان.	
	0.5	ذ <i>ي</i> : <b>تاسغونت ن واكود</b>	
	0.3	3. ٹاسلاًط	
		- ثاسدوكال: ذامياق يافشي غار بيزري ئذن ومقيم ئلاًلي ن ووذاًم ويس كراض ونتي أسوف.	
		- <b>ث</b> : أماثار ؤذماو أن ثاووري ناس ذاميقاو	
	2.5	- سدوكال: أفاَقاق ثاووري ناس ذاساً غرو اومييق.	
		- <b>ئهآنت</b> : أمقيم اوصيل ن وومياڤ ثاووري ناًس ذاساًغرو.	
		- ثمانورث: ذئسام ؤنتي أسوف ذاق واداذ أماروز ذاساًماذ ئمساً فزي.	

		I. أفارآس س ثيرا:
		أضريس أذ ييلي ذوليس. أكثارال أذ ئبآد غاف ييسافرانان أيا
	0.5	وودام ن وفاريس:
	0.5	- ثآتّوافهام ثيرا.
	0.5	- ثآلاً ثاما ئ يال ثاسآدّارث.
	0.5	- ثآلاً ثالونث (ئلاًم) جار ثسآدّارث ذ تّایآض. - ثیرا ن وسآگیل أمآقران مانی ئیواثا.
08	0.5	- نيران وساحين المافران ماني نيوان. أناو ن وضريس:
	0.3	
	0.5	بانآند بیفآر ذیسآن ن ثاقنیث ن ثمانا : أمآسقال نسوی، ئسالآن ئیواثان (ئزآن)، أنآرماس
	0.5	- ثیکثیوین وییر آنت ییذ وسآنتآل.
	0.5	- ثاغآسًا ن وضريس ثآفر آز
	0.5	<ul> <li>- أقادآر ن تْآشراض ن واناو ن وضريس.</li> </ul>
	0.5	
		ثوثلایث:
		<ul> <li>أسآمرآس ن وماوال ئيواثان</li> </ul>
	0.25	<ul> <li>أسآمرآس ن يينآمالآن ئيواثان ( أكوذ، أذآق)</li> </ul>
	0.25	- أسآفتي ن ييمياڤان غار ثمازرا ئيواثان ئار آپ ميرياڤان غار تمازرا ئيواثان
	0.25	ا اسآمر آس ن ييسامّاذان أمّين ئ يوما أذ ئلين. ا أقادار ن ييلو قان ن ثير ا
	0.25	- الحادار ل يبودان ل نيرا. - أسىڤآز ن وضريس.
	0.5	ي و ي و ي و ي و ي و ي و ي و ي و ي و ي و
	0.5	- ثيفيار تّومّيضين.
		- تيمير وميصين. - ثوقنا جار ثآفيار أكآذ ثوقنا جار ثسآدّارين.
	0.5	- أسآمر آ <i>س</i> ن بيسآنفالآن
	0.5	
	0.5	

العلامة		Hegan n ttmad Jula VI walie		
مجموع	مجزأة	عناصر الإجابة Ussan n ttrad		
06	1.5 1.5 1.5 1.5	<ul> <li>I) +</li></ul>		
	0.5x4	«	-ଽ   ୵ଽ⊏୵₀ೱ೫   +೫೫୵ଽ୦+ ५୫୦ ⊔ଃ୦⊏ଽ୦ ℴΩℴ ୵୫ଡ଼ଡ଼୶୳ଽ୕ℴ⊔୶୳-ଽଡ଼ ⋈ℤ୫⊕ℇℴ୲୕୴ଽ, ୫⊔ж೫୲ℴଡ଼ଃೱຑ୫೫-ଽଡ଼, ୵ଽ⊔೫   ଃ୷ଡ଼ଃ୕୕୕୕୕୕୕୕୕୕୕୕ ଃ୕୕୴ଽ᠉.	Λ. I.JX 8O+ 8IO8
06	0.5 0.5 0.5	<ul> <li>2. ○○号□□ (</li></ul>		
		₀⊔₀N	+₀ハ∀。	+₀⊔%О٤
	0.5	+8@\%K\$N	へ。	/
	0.25x8	+ ⊙∧%K%N - ₹+%I+ +⊏%∧∧%O+	Λ ∘ Γ ∘ Τ ∘ Γ ∘ Γ ∘ Γ ∘ Γ ∘ Γ ∘ Γ ∘ Γ ∘ Γ	Λ ∘ΕξΧ∘∐ / Λ ∘Θ፥Ι+፥Ν.  Λ ∘Θ፥ΗΟθ θΕΣξΧ.  Λ ∘ΘθΕΕ∘Λ θΘΟξΛ.  Λ ∘ΘθΕΕ∘Λ ξΕΘθΧЖξ / ∘ΘθΕΕ∘Λ Ι θΕξΧ∘∐.

		III) ₀₭₀೦೪೦ ⊙ +٤O₀ :
	0.5	。EO₹⊙。Λ ƒ₹Ν₹ Λ 8ΝΝ₹⊙. ₀Κ+₀Ж₀Ν ₀Λ ₹⊖8ΛΛ Ӌ8ዝ ƒ₹⊙8ዝ⊙₀Ι8Ι-。 :
		1. %∧%⊏   %Ж₀О≤⊙ :
	0.5	- +8++U₀ЖФ8C +₹O₀.
	0.5	- +8NNo +o□o € メoN +o⊙8∧∧oO+.
	0.5	- +8NN° +°N81+ (₹N8E) X°O +⊙8√√°O+ √ +°₹8E.
	0.5	- +ଽO。I %©%KKଽN ₀⊏%EEO₀I ₀I∧。 Հ∐₀+₀.
		2. ₀I₀∐ I %EO€⊙ :
	0.5	- 0081-V ZEH80VEO81   +8XIE+   +E8110 : ºE80XºN, E0NE, E0ºN81 ENº+º1
08	0.5	(₹Ж╣), ₀ІⴻО匚₀⊙
	0.5	- +<灰+。∧∧₀+ ∧ %⊙ଖ+%N.
	0.5	- +₀ 屮៖⊙⊙₀ I °EO€⊙ +°HO°Ж.
		- ₀Z₀ΛθΟ   +8CO₀E   ∐₀Ι₀∐   8EO€Θ.
		3. +8+N₀۶+ :
	0.25	- ₀Θ%⊏O%⊙   %C₀U₀И ≮U₀+₀I.
	0.25	- ₀Θᡥ⊑Οᡥᡚ   ≶≼I₀⊏⊑₀Nᡥ  ₹∐₀+₀  (₀ѬᡥΛ, ₀∧ᡥጃ ).
	0.25	- ºOミ汎+٤   メՀヒメºXミl 屮ミO +ヒミ業Oº ミムロ・+ºl.
	0.25	- 。◎ᡥ□○ᡥ⊙   옷<⊙ᡥ□c。ペ៖   전자
	0.5	- ₀Z₀∧8O   ≶≤N8X₀    +≤O₀.
	0.5	- ₀⊙₹X8Ж I 8EO₹⊙.
		4. +₀⊙≗∧∧₀⊙+ / +₀ЖE₀∐+ :
	0.5	- + 毛光 f o O A + 8 C C E A A A A A A A A A A A A A A A A A
	0.5	- +8区区I。 X。O +8H彡。O 。KK8ハ +8区区I。 X。O +O8ハハ。OミI.
	0.5	- 。〇%CO%O   メミΘ%H。M%  (+ミススス%OO%O+)